



迎接未來

展望未來，菜統處仍然要提高其競爭力和市場效率，以面對較低水平的菜價和不斷增加的蔬菜直銷服務。

菜統處會繼續資源增值和精簡運作程序，以提高市場效率。來年菜統處將會逐步籌劃將優質蔬菜部電腦化以進一步提升服務。另外，菜統處會擴充化驗室，和繼續協助本地菜農打造品牌和開拓市場以推廣銷售本地優質蔬菜。

Meeting Future Challenges

In the near future, vegetable wholesale price is likely to remain low and the trend of direct distribution of vegetables without going through the wholesale market will continue. VMO has to further improve its competitiveness and efficiency in the face of these developments.

VMO will continue streamlining and improving its operation to increase efficiency. In the coming year, VMO will computerize its Premium Vegetable Packaging Centre in stages to improve its services. It will also expand its laboratory. In addition, it will continue to assist local vegetable farmers to establish a local brand name and expand their market.